

CAMINO

1

N° 56 AVRIL 2007

Cyber-bulletin national Information
du pèlerin et du randonneur
bulletinCamino@aol.com

«Tous les Chemins mènent à Compostelle»

RECHERCHE GUIDE !!

La rédaction du **bulletin Camino** recherche un exemplaire même abîmé ou déjà utilisé du guide du **camino del Norte** (Rando éditions).

Cet ouvrage d'excellente qualité permettait aux pèlerin de se lancer sur le **chemin du nord** ou chemin côtier, et ce titre est actuellement épuisé.

Merci de votre aide ! [bulletincamino at aol.com](mailto:bulletincamino@aol.com)

C'est toujours avec un grand plaisir que nous recevons le bulletin du CAMINO. Avec 2 couples d'amis, l'année dernière nous avons commencé le chemin du PUY EN VELAY à CONQUES. Ce furent 10 jours de pur bonheur. Je prépare en ce moment l'étape CONQUES/CONDOM. Nous avons fait de belles rencontres et nous aimerions retrouver 1 couple de Québécois - Louise & René - que nous avons croisés les dimanche 21 mai, mercredi 24 & jeudi 25. Ils devaient faire le Chemin jusqu'à Saint-Jacques de COMPOSTELLE. Si par hasard, ils reçoivent le CAMINO, ils peuvent nous contacter à : [melisse.michel at wanadoo.fr](mailto:melisse.michel@wanadoo.fr)

Salut ami Jacques, Que deviens tu ? Je n'ai plus de nouvelles de toi. Je parlais de toi à Thérèse de Miradoux qui s'inquiète de ton silence. Appelles ou manifestes toi si besoin tu as.
Amitiés ainsi qu'à Brigitte. Yves. [tomatis.yves at numericable.fr](mailto:tomatis.yves@numericable.fr)

Camino et le portable

Nous vivons dans la société d'immédiateté. Tout nous pousse vers ça, les médias et les marchands. Ils vous ont convaincu, que si une fourmi tousse en Australie, vous devriez le savoir dans la seconde qui suit. Car ça pourrait être grave, c'est peut-être la tuberculose et vous pourriez tout aussi immédiatement y remédier. Mais laissez-la crever, votre fourmi ! Il en restera toujours assez ! J'exagère, je caricature ? Bien sûr, mais êtes-vous certains qu'une partie de vos communications téléphoniques a plus d'importance que celle-là ?

Et puis il y a le Chemin. Quelle que soit votre motivation d'y cheminer, c'est toujours une expérience hors du commun - tout le monde qui s'y aventure a ressenti ça. C'est une rupture avec la vie de tous les jours, un retour sur soi. Je ressens ça aussi comme le recul dans le temps d'une cinquantaine d'années, en ce qui concerne la nature de relations humaines. Aussi bien avec d'autres cheminant qu'avec ceux que, sans qu'ils marchent, nous rencontrons et croisons. Et tout ceci peut être en partie gâché par un « Allo, t'es où ? » Car il y a parmi nous ceux qui en abusent. Je pense que ce n'est pas bon pour eux, je suis sûr que ce n'est pas bon pour les autres, s'ils y assistent. Donc, je vous en supplie, réfléchissez un peu et utilisez « ça » avec modération.

C'est pareil qu'avec l'alcool, bon en petites doses, mais l'abus tue. Il n'est pas prouvé que le portable soit physiologiquement nocif, mais à coup sûr son abus tue l'intelligence. Et si vous n'en trouvez pas les preuves (chez les autres, bien entendu) je m'engage à vous les fournir.

Dernière réflexion sur la nature du « corpus delicti » me vient d'un dialogue entre un papi et son petit-fils. « Laisse un peu ton doudou, tu es maintenant un grand garçon », « Mais papi, tu as aussi ton doudou », « Moi, un doudou ? », « oui !!ton portable ». André D.

RECHERCHE pèlerine prénommée Marie (entre 55 et 60 ans) et habitant Paris (Montmartre), ayant cheminé sur la Plata en **mai 2005** et obligé d'arrêter pour des raisons de problèmes de pieds. **Contactez Thierry au 06 89 11 15 28.**

Nous portons l'information suivante auprès des lecteurs de CAMINO : Nous avons créé depuis le 10/06/06 une association "Sur les chemins de Compostelle Rouen / Chartres". Président : M. Patrick LEFEBVRE. **But** : restaurer l'itinéraire du pèlerinage de Compostelle venant de Bruges en Belgique et passant par Amiens, Rouen, Chartres à Tours. Cet itinéraire est reconnu et balisé jusqu'à Rouen, il l'est également de Chartres à Tours.

Mais il ne l'est pas de Rouen à Chartres. Nos recherches et notre action vont permettre la mise en place de ce parcours à partir de Rouen en Seine-Maritime, Eure et Eure-et-Loir jusqu'à Chartres, soit 175 km de chemin. Pour contact écrivez à : [milesage76 at aol.com](mailto:milesage76@aol.com)

Cher Ami pèlerin, dans le numéro du Camino de Février 2007 (N° 54) je lis votre demande. En orthographiant le titre en espagnol, **Exodo y liberación**, vous trouverez la musique et les couplets. Je ne connaissais pas ce chant et je suis très heureux de l'apprendre.

Vous le trouverez en tapant le titre. Sous l'adresse www.obispadogchu.org.ar/cancionero/partituras vous aurez la musique écrite et enregistrée; l'adresse suivante indique l'accompagnement (guitare, ...) : www.euskalnet.net/cort/peregrin.htm Amicalement, Joseph Van Linthoudt.

Le projet appelé « l'Art en Chemin sur Compostelle » a pour vocation à réunir tous les acteurs culturels, les collectivités et les entreprises situés le long des chemins de Saint-Jacques de Compostelle autour d'un événement culturel à haute valeur symbolique et très fort potentiel économique visant à donner à l'Art une place de premier plan.

Celui-ci s'inscrit dans le cadre de la « Déclaration de Saint-Jacques-de-Compostelle » lue à Santiago par Marcello Oreja, alors Secrétaire Général du Conseil de l'Europe, au cours du lancement du premier « Itinéraire culturel Européen », et plus spécifiquement sur les points 3, 4, 5 et 6 :

- Développer des actions coordonnées de restauration et revalorisation du patrimoine monumental et naturel situé le long de ces chemins.
- Créer des programmes d'animation culturelle qui permettent de récupérer l'héritage historique, littéraire, musical et artistique créé par les pèlerinages à Saint-Jacques de Compostelle.
- Promouvoir des échanges permanents entre les villes et les régions situées le long de ces chemins.
- Encourager, dans le cadre de ces échanges, la création artistique et culturelle contemporaine afin de renouveler sa tradition et faire la preuve des valeurs intemporelles de l'identité culturelle européenne.

« L'Art en Chemin sur Compostelle » est un projet qui se déroulera sous l'autorité de l'association « Nature et Culture en Hautes-Terres » avec le concours de sa délégation officielle « Nature et Culture en Pays Basque » et qui aura pour objet la création d'une exposition d'art itinérante le long des chemins de Saint Jacques de Compostelle, en partenariat avec les artistes, les collectivités et les entreprises situés le long de ces chemins.

Cet événement qui sera l'occasion d'un échange artistique interdisciplinaire faisant le pont entre « tradition et modernité » s'inscrit ainsi dans la transmission du puissant héritage culturel de ce qui fut le premier « Itinéraire Culturel Européen » et la continuation et l'enrichissement des liens qui unissent non seulement les différentes régions de France et les pays de la communauté européenne mais aussi tous les pays du monde et dont les chemins de Saint-Jacques-de-Compostelle furent à l'origine.

Ceux-ci, connaissant depuis près de trente ans un renouveau saisissant et qui ne cesse de s'amplifier en terme de renommée internationale et donc de fréquentation de ces chemins, représentent par là même une opportunité unique d'un très fort développement économique pour les collectivités et les entreprises locales, par l'appel important de population extérieure et la promotion de leur image en terme de rayonnement culturel, mais aussi par la possibilité d'établir des échanges et des partenariats économiques sur un plan national et international. www.nature-culture.123.fr

L'Hospitalité, objectif premier pour L'UNION JACQUAIRE de France à la Rencontre du PUY

Après les travaux de Lecture les représentants de quelque trente et une associations d'Amis de Saint Jacques se sont retrouvés en cette fin d'automne au PUY EN VELAY autour du thème majeur s'il en est de l'Hospitalité. Valeur intrinsèque aux chemins non seulement de France et d'Espagne mais de toutes les voies d'Europe ressortant du cadre des Grands Itinéraires culturels et patrimoniaux de l'Humanité. L'hospitalité, tradition millénaire, reste toujours bien présente, vivifiée par l'enthousiasme des bénévoles membres des associations.

Dans son allocution de bienvenue, Maria GUERRA, la jeune présidente de l'U.J.F.-qui devait être brillamment re-élue lors de l'A.G.- définit l'hospitalité comme « une expérience, une aventure humaine nous reliant les uns aux autres, une fraternité permettant d'ouvrir son cœur et d'accueillir son prochain sans jugement, avec confiance...une véritable cause que l'on se doit de défendre, préserver, raviver ».

Lors des débats sur les différentes approches et l'organisation de l'hospitalité, tout un programme d'actions pour 2007 devait être arrêté : création d'un livret national des hospitaliers et des gîtes, complété par des annexes décrivant les modes de fonctionnement, création d'une base de données croisant les listes précitées, journées d'initiation à la fonction d'hospitalier. Point fondamental auquel s'attache l'U.J.F. : éviter autant que cela sera possible « les dérives d'un tourisme envahissant », mais

favorisant un accueil hospitalier, qu'il soit de gîtes ou de familles, conservant l'esprit et les valeurs émanant de la tradition jacquaire.

3

L'Europe au rendez-vous

Cette Rencontre, très riche aussi dans ses aspects conviviaux en ce haut lieu des chemins de pèlerinage, a certainement marqué une étape de grandes avancées pour l'U.J.F., fédératrice non seulement désormais de la majorité des associations jacquaires mais aussi d'autres grands itinéraires culturels européens – présents au PUY pour l'occasion -, tels les chemins de Saint-Michel, l'itinéraire des sites clunisiens, les Antonins, les chemins de Saint-Martin, de Saint-Gilles... Une Union renforcée en tant qu'interface avec le Conseil de l'Europe, le plus éclatant témoignage en étant le suivi attentif des travaux par Michel Thomas-Penette, Directeur de l'Institut Européen des Itinéraires Culturels, au Luxembourg.

Et, déjà, un autre rendez-vous phare pour les associations jacquaires : du 27 au 30 septembre 2007 au PUY EN VELAY qui vient d'être choisi par les institutions du Conseil de l'Europe pour la célébration du 20^{ème} anniversaire de l'inscription du chemin de Saint-Jacques comme premier Itinéraire Culturel Européen, Patrimoine de l'Humanité. *Pierre TERRIER.*

Après avoir accueilli les pèlerins et randonneurs pendant 13 ans à la Cassagnole à Faycelles proche de Figeac, nous décidons d'arrêter et de vendre le gîte d'étape, le gîte de groupe, l'habitation personnelle avec la chambre du passant et le studio.

Vous pouvez consulter notre site : www.cassagnole.com Vous pouvez nous contacter au 05-65-34-03-08 [mj-lefrancois at wanadoo.fr](mailto:mj-lefrancois@wanadoo.fr)

Et si nous partions ensemble... à Compostelle?

De nombreux témoignages anciens font état du regroupement des pèlerins pour effectuer leur voyage.

Des lieux de rassemblement se sont créés et certains représentent encore actuellement les principaux départs des Chemins vers St. Jacques de Compostelle. Il était en effet périlleux de voyager seul: la présence de brigands et d'animaux sauvages dissuadait les téméraires ! La convivialité et l'entraide jacquaire permettaient de partager la ferveur du pèlerinage ainsi que ses joies et ses peines. Deux romans font revivre admirablement les aspects communautaires du chemin: "Les étoiles de Compostelle" de Henri Vincenot et "Un aussi long chemin" de Juliette Benzoni. Le premier nous permet de suivre l'initiation d'un Compagnon constructeur des églises romanes du Chemin. Le second nous convie à accompagner en 1143 un groupe de pèlerins partis de Paris.

Aujourd'hui, beaucoup de candidats se décident de partir seuls. Ce choix fait apparaître le souhait des pèlerins modernes d'un cheminement intérieur individuel. L'aspect religieux est devenu plus discret qu'il ne l'était anciennement. Celui-ci se dévoilera souvent au fur et à mesure des étapes quotidiennes.

De temps en temps, quelques pèlerins se regrouperont pour vivre ensemble et en toute amitié une ou plusieurs étapes, mais ils n'en sentent pas l'obligation. Le sac les rend autonomes ! D'autres pèlerins ne souhaitent pas partir seuls vu l'effort physique et mental d'un tel choix. Bien que les grands lieux de rassemblement existent toujours, les candidats en attente de regroupement ne s'y trouvent plus. Une des solutions à ce problème est de constituer un groupe avant de partir. Heureusement, les associations jacquaires sont de merveilleux lieux d'accueil pour TOUS les candidats pèlerins.

Comme dans toute réalisation d'un projet commun, il sera nécessaire de se choisir un "animateur". Son rôle consistera principalement à répartir et coordonner les responsabilités dans le groupe selon les compétences de chacun. Le pèlerinage sera alors l'œuvre de chaque pèlerin et non pas uniquement celle de son animateur.

Il est toujours possible de réaliser le "Camino" à pied en portant son sac à dos, par contre il peut être intéressant de prendre ou louer un véhicule qui servira au transport des bagages. Le nombre optimum, dans ce cas, est de 8 à 9 participants. En effet, il est possible de louer des minibus ne demandant pas un permis de conduire spécial. D'autres avantages peuvent être également retirés par cette organisation : voyage en couple ou avec des pèlerins de condition physique différente. Possibilité d'être plusieurs conducteurs pour le voyage. Radeau de secours pour marcheurs en difficultés.... Si vous avez l'âme d'un animateur et que vous souhaitez vous lancer avec un groupe, je suis à votre disposition pour vous passer les acquis de notre équipe. ULTREIA !

Luc Delvaux 20, rue Rouge Lion 4500 HUY (Belgique). [luc.delvaux at belgacom.net](mailto:luc.delvaux@belgacom.net)

**Centre d'accueil de Moissac "L'Ancien Carmel" cherche hospitaliers
d'avril à octobre 2007. Contactez le : 05 63 04 62 21**

Voie de Vézelay Le 12 avril 2007 à Saugy (Cher, 18290), les amis de Saint Jacques en Berry (président M. René Durand), M. Audebert (maire de Saugy), Messieurs M. Pointereau (sénateur du Cher), Magnoux (vice président du conseil général du Cher), Jacquet (conseiller général du canton de Chârost), inaugureront un **nouveau gîte d'étape sur la voie de Vézelay**. Vous êtes tous les bienvenus le 12 avril à 18 h 00 à la salle des fêtes de Saugy ! Un vin d'honneur clôturera cette belle cérémonie. **Retrouvez le nouveau guide de la voie de Vézelay à cette occasion !**

Vous enseignez l'histoire, ou bien vous êtes étudiant, pèlerin, historien amateur, libraire, bibliothécaire, vous vous intéressez au Moyen Age, à l'histoire religieuse, aux pèlerinages, à l'hagiographie, à la vie monastique, au Languedoc ou à la Provence, à l'architecture romane ou à la littérature médiévale ? Alors ce livre est pour vous !

Vient de paraître le :

Livre des miracles de saint Gilles (Liber miraculorum sancti Egidii)

La vie d'un sanctuaire de pèlerinage au XIIe siècle

Par les excellents et sympathiques Marcel et Pierre-Gilles Girault

Avec la collaboration d'Annick Chupin et de Gilles Duhil Préface par André Vauchez

4

Editions Paradigme, coll. Medievalia 368 pages dont 5 de planches, 15x21 cm. 28 € ISBN 978-2-86878-263-2
Première édition complète du texte latin du XIIe siècle d'après le manuscrit de Paris, rendu accessible à tous grâce à une traduction française intégrale et à un commentaire confrontant la source aux données historiques, archéologiques et littéraires. Ouvrage publié avec le soutien du CNRS et du Groupe de Recherche SALVE (Sources, acteurs et Lieux de la Vie religieuse à l'Epoque médiévale), programme "Sanctuaires et pèlerinages".

ENEZ AVEC COMPOSTELLE 2000 QUI VOUS AMENERA ENTRE SANTE FOY LA GRANDE ET RONCEVAUX

Le pèlerinage d'été des Personnes à Mobilité Réduite (PMR) de l'association COMPOSTELLE 2000 poursuivra sa route sur la Voie de Vézelay et nous conduira en 2007 de Sainte-Foy-la-Grande à Roncevaux.

Nous prévoyons d'ores et déjà une participation aussi nombreuse qu'en 2006 ; aussi avons-nous pensé que vous aimeriez être informé des modalités de ce pèlerinage afin de le noter dans vos projets et peut-être de vous inscrire.

Ce tronçon, d'environ 320 km, sera parcouru du vendredi 6 juillet au lundi 23 juillet (fin du pèlerinage et retour vers nos domiciles de Saint-Jean-Pied-de-Port), soit 14 jours de marche et deux journées de repos.

Nous serons une cinquantaine de marcheurs valides pour accompagner et assister dans leur vie de tous les jours 4 ou 5 PMR et 2 non-voyants.

Les étapes définitives sont fixées avec les hébergements : camping, comme par le passé, mais aussi, mairies disposées à nous accueillir dans leurs salles des fêtes ou terrains de sport.

Une petite équipe de scouts nous facilitera la logistique.

Maintenant en ce qui concerne le sens de notre marche (et de notre démarche) nous mettons l'accent sur 2 aspects que nous mettons en valeur :

- Sur le plan interne du groupe, nous sommes au service des PMR et nous leur permettons, malgré leur handicap, de faire le chemin comme nous, les valides.
- Vers l'extérieur nous voulons profiter de ce déplacement pour faire connaître Compostelle 2000 auprès des communes traversées.

Alors si vous voulez participer à cette grande aventure toujours différente mais toujours empreinte de générosité, inscrivez-vous rapidement en téléphonant à l'Association COMPOSTELLE 2000 au 01 43 20 71 66 ou en consultant le site internet (<http://www.compostelle2000.com/pele2007.htm>)

Dominique d'Auzon, responsable du pèlerinage 2007

Bonjour à Camino et à tous les pèlerins qui le lisent.

Je réagis à l'article "Gîte en Espagne" le donativo n'existe plus... (Cf : Camino N° 54 de février 2007).

C'est une excellente chose! Bien dommage bien sûr pour les vrais pèlerins qui accomplissent ce long cheminement, mais ils sont si peu nombreux ! Quand on voit le nombre d'individus qui viennent là, pour se promener à moindre frais, comme il l'est justement dit dans votre article, ou pour faire des rencontres et changer de partenaires toutes les trois étapes...on se dit qu'il y a bien des profiteurs de vacances à bon marché. Je pense qu'il devrait y avoir un système permettant de trier les vrais des faux pèlerins, et refouler les indésirables! Désolé si je parais "radical" mais dans cette société, à force de tout tolérer ça devient intolérable pour d'autres...

Amicalement Jean-Claude

Pèlerin du Puy en Velay à Santiago en 2005 Pèlerin du Puy en Velay à Rome en 2006

SAINT PALAIS est OUVERT à compter du 10 avril 2007

Les locaux de la Maison franciscaine seront de nouveau accessibles aux pèlerins pendant la saison 2007 jusqu'à la mi-octobre. Ceux qui connaissent les locaux les retrouveront avec plaisir. Ceux qui ne les connaissent pas encore pourront goûter à la paix et à la tranquillité de cette maison. Les pèlerins y sont bienvenus. Les hospitaliers peuvent aussi y réaliser une période d'accueil en me joignant. Merci à tous. *Jean-Pierre BRISSET* jean_pierre.brisset at tiscali.fr

SAMEDI 14 AVRIL 2007, LES AMIS DE ST JACQUES EN CHARENTE (16) ORGANISENT UNE MARCHE EN DEUX BOUCLES DE 10 Kms. AUX ALENTOURS DE MONTBRON. PIQUE NIQUE TIRE DU SAC . TEL 06 30 08 49 20 ET 05 45 90 03 88 (le soir).

Vous aimez voyager à pied... ? Trop de monde sur le GR 65 ?

LEPERE Editions vous ouvre de nouveaux chemins....

LE PUY CONQUES 15 E + 2.90 E de port

CONQUES – MOISSAC 19 E + 2.90 E de port

MOISSAC – St JEAN PIED DE PORT 20 E + 2.90 E de port

LE PUY – St JEAN P.PORT – COMPOSTELLE (France et Espagne) 25 E. + 3.78 E Port

Nouvelle Edition. Ouvrage 100 % couleur

(Nouveauté: La variante du Célé et le chemin jusqu'à Finisterre)

LA VIA DE LA PLATA (Seville – Mérida - Orense- Saint Jacques)

Via de la Plata 22 E. + 2.90 E Port. Nouvelle éditions Avril 2007

CAMINO PORTUGAIS (Lisbonne – Fatima - Porto - Valença - Santiago). 22 E. + 2.90 E Port

Tout en Couleur !! Nouvelle éditions Mars 2007

Nouveau : Tout en couleur VEZELAY - LIMOGES - RONCEVAUX (Cartes en couleur de l'IGN, cartes des grandes villes, 400 pages), 22 E. + 3.80 E de Port. Nouvelle Edition 2007

PARIS - ORLEANS - TOURS - SAINTES - BORDEAUX - RONCEVAUX

22 E. + 2.90 E de Port.

MONT ST MICHEL- CLISSON - SAINTES 15 E + 2.90 E.

Edition 100 % couleur AVRIL 2006. G. Rousse

LE GUIDE DU PELERIN DE Saint JACQUES EN ALSACE

(Nouvelle édition avril 2005). 19 Euros + 2.90 E. Port.

Guide pratique pour les marcheurs : Sur les Chemins du Tro-Breiz, Le Tour de la Bretagne.

22 E + 2.90 de frais de port. Editions Avril 2006. 100 % couleur

LEPERE EDITIONS - 13 Le Bourg, 27 270 GRANDCAMP (Délai de livraison : 4 jours)

Si vous résidez en France, commande par téléphone possible au 02 32 46 34 99.

NOM PRENOM :

ADRESSE :

VILLE : CODE POSTAL.....

souhaite recevoir le guide suivant :

Mail pour vous informer de l'envoi de votre ouvrage :@.....

Et joins un règlement (avec les frais de port) de : Euros. Pour la Belgique, la Suisse, le Luxembourg, rajouter + 2 Euros. **Pour les Suisses, Belges, règlement par virement bancaire à ce N° Iban FR 76 3000 4014 5400 0003 6538320 BIC = BNPAFRPPCAE**